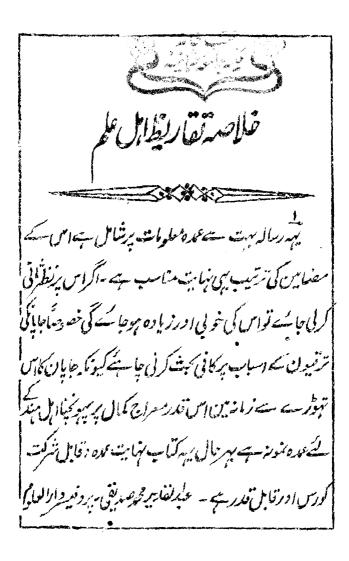
## UNIVERSAL LIBRARY ABABAINN TASABAIN

:/200 جو بیادگارتشان اوری نواب گورنرچنرل کشور در رس شالع کی کئی حس سے پٹر پنے سے معلومات کہ بع ارّول

اچنرکتاب کوس کرمن نے ایک اس اس منت *کرکے* سے الیف کیا ن عالیخاب دا صرائے مرکب میرصا وبيشاعلىفة تدرقدرك نامزنامي واسمركامي عفيدت مندى اقرص مغركي قدر داني كيست يصعنون رابا عانظ محرعل لمحدره مان وكهل درجه اول مولف حنالط عتاز فيثم مولف تي تشخطن



أس رسار من لا يق مولف يشارن عالاك. ايشاك ولي عالات عجمی کئے ان جن مین میں اور اس کے نگرا (ان ہے) ور اس کے پہنیدوت ن کے کمختی بعض مزیرو ن کے عالات بھی لکیے ہن رساله کے دیکینیے سندمولف کے قابل فدر تلاش ونجس کا بینہ حيلها بينة مضامين كراعتها رسنه كوامل رسالكوز ده إفساقية مِن اور نه تابيخ تا مِي مفي ساومات كا ايك بُمُود فريس أوارًا ابتدا لی تعابیک نصاب مین نسریک کیا جائے تو بچون کے لئے مفیدا ور دُیب به درگامیری را کیمین مصنف کی کوشش قابل فدرے ۔ محرعمارا لواسع ، برونوبہ دار العلوم تبون كوفط فأقفدون كي طرف رغبت موتى بيداورالسي تفاجن وه مبرت مغبت يشتر بين قابل مُدلف مين على الكيار

رمالكؤسن فالبيت سة عين يروفعيه وارانعابي نهایت نمونش مونگ اورضورا د فال کورسس کاحک**یسد**ر فربائيكِ نِقط . درس ارا لعام اس رساله کومین نے دنبارا ہے زنہا تک دیکہا اسین فيكسانين كالمحالي ولف فذبهت محباث وشقا : ورتبواري عبارية البن سيته سته معلوات ستعمل كعبين انظرمن مناه بهننه وادوى مصمن لنيال ماطوين مته

وسرملي لعض عربه رون کے حالات کھی لکیے ہن یرے دیکنے سے مولف کے قابل فدر تلاش وتحس کا پت عِلْمَا ہے مضامین کے اعتبارے گواس رسال کونہ خواف کہتے۔ علما ہے مضامین کے اعتبارے گواس رسال کونہ حذاف کہتے مین اور نه تاریخ تا هم مفید ساره این کا ایک جرو خرای جس کواگر ابتدا نی تعلیرکے نصاب میں شریک کیاجا کے تو بحون کے لئے نفیدا ور دبیاب موگامیری را سے مین مصنف کی کوشش قابل قدرے - محصمارا لواسع - پرونسددارالعلم بيون كوفطرة تصول كى طرت رغبت موتى ب وراليي تنابين وه بهت وغبت يربنه بين قابل مُولف سن بحى اس آثي

اس رساله كومن مع وتبدو سے زنتها ك وكم ناظرین مے بہت داد دی ہے میں بھی کل ما ظوین سے

N

ون كريدرسالاً كركورس مين داخل كياجات يدموكا - لهذامين الميدكتان عادرا والك سے بیت کروا تف بن مولوی حافظ تحر مانظ تحر من الم واقف كباجين كالمنون بونالازم أتاب مولوى ع ق ربنری سے حالات کو مع کیا۔

مے پہلا شکر گذارمن ہون جس کی تدریته دل سے فرسين محبطين ورجزاول كتاب فراموسورك (سيربين) كوانتداسي انتهاتك ين ديمن قامل مولف كي املي قالميت قالوني و ونطائر سركارين " صندر وسعت نطرعاصل ب اوس كالخربة ومحكوتها است له ایک زانه در از یک صاحب موص واصياط اورتها دمانت ولياقت سيمير بساحلاس يركام كيا وربروقت صاحب موصوف كي قابليث قالوني سي كافي ما ري مُرَّعلة مَارِيخ مِن وسعت نظراور كا في معلومات كاعلم في بي مواركتاب ثات كرتَّى بي كدلاتو ورز نقط توانین ونطایر سرکارین سے پر کانی عبور ہے ملک

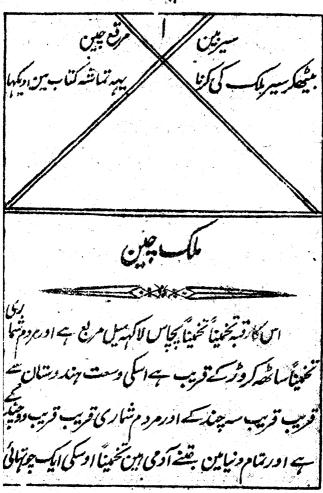
من مي د شكاه كاني عال ميروماء يقبل بهماكتب فالولم وتنقتاح انبطائر واختصارا نبطائرال عمره لياتوت وزاللت اور نے طزو ترکب سے تالیف کے گئے ہن جس کا نیتج یا يواكهلخاط عمركى وفواكد تاليف كبشرت اخبارون بن تقول اخمار شبيردكن مه ١٥- إخبارات تعربولوكيا- اورس كلف واقعي درخفيقي فالمبيث كالعترات كياساتاب نواعلي أي كمتح حود كميے كارومولف كى رسمت علوات كامغرف موكاعلا لجصر مضامين جغواني سے تو اور تھے تعلوات کا درجہ ملیند بروگیا ہے۔ وكت تعليات كروس من دافل كريائين ويحا باعت فاكمة مندى ج فقط مقه غلام مد غفراً عاكمنظ مجترث

مبية كذاكة "ا بيفات قانوني مولف مردح لين شهرت تاكاسل ں ہے انبی نوعیت کے انتہار سے بہر مجبوعہ تھی اوسی قدر م ومشهورمو كاجن اس كاريولو برجيرا فعارمين كرون كالموقت فبران رائ سے ظاہر کئے ہوئے نہین رسکیا کہ بیدجمور فلمات محكورس مين واخل كياحاء يت توقطع نظر طلبارك ی کے اون کی توسیع سولومات مین مدور سان اوراونکی عی مین مدورسان اوراون کیے حق مین ست مفیا إوكا مولف وصوت كوعاسة كرمناب نأطره ياس بغرض مذكورقىل طبيعيش فرماوين بقطاتي

"قابل ولايق ناظرين سئ كتاب نواكو ومك ت السيمين كحوعلم تاريخ وغرافيد سيم رمين منربري كماب فواكو بغور وكيها ولايتي ولف متلا م- حالي سنداور ياظون مم انرون كاكتب توانين مولفه ولف مروح ليأ كارلو كبذت اخارات مين كباب - كتاب فواسك ويكفي ان لیا طِرْ نامے کہ قالمیت مولف غیرمحدو دہے حصات رینین می مهارت نامر قال ہے۔ بہر تاب اس ركي بوكه الاسك لئه بمرفرا بمثواب فطلبار سيست فيريسي مين مكتاا ور

ت نظر توانین و نظایر سرکارین تک ای محدو وبنيرا وراسي كانبوت عجى بمكوماتما تهاكه متعدكتب توانين تالىين كروة دى على ولف كاريولو - كمنزت كرّات ومرات اِت مِن دَسِينِهِ وسُقِّينَ أَيا نِهَا رِخِيا نِيْهِ بقول اخبار شرو مطبوعه مرولاني الماع ينسر ١٨ وم ١٩) اخبارات مين من بحزبان يا مسك بعد ما فون ترويد بدكه فاط تا ميك ذكا إلط

الاس غرا تفيدعام وكالأمر كمك كن وحالك نثريا وغيره مروسكي وجرس مهوا و رنها بيرواقصارا نطائرال حبلحاظاني خوبي وفوامكر ركارى خرورتون كانتسار سركارين مين خريداكيا وصابط يحوبيا وكارتشريف أوري بؤاس وبسراي بوادر قابل لف كما اورس لماظ نوائد كشره تهرت تارجاه



15

مهابین - تبت ما تار - منگولیا منجورها - کورها اورچندچپوسٹے جزایرشائل ہیں - اس مین دو بڑے دریا من جر گنگاسے دوچندلنبی بین جن مین ایک یا حکسی تعلق مهراا درجورا بي كه اوس مين جهاز عطيته بين- آب وموا بالكريشل مندوشان كيسيديني بعض تكهدنها يت ممرد-بعض بهايت كرم - جانزريبان كيبين وكبور عهدوتا له جانورون سے چوشے ہوتے این ۔ مبکی جا بوربہت

مانول ما كري منتوت وكافرر الريل ربل تھی تہوڑ سے زمانہ منگولیا وغیرہ ایسے زرخیر کاک نہین میں اور بیان سے باشندس بهي وحشى اور خكيوم وتيان ان كا وا يُتنت زياده دورموح كى دجه سانطام رجابنين ربتاعما اى وجرسے مالى ين خوذ قادر دے كے فتے تهذيب مين ونياك شريع يديه فك اول ورج كى ترتى يرج

يرين بالبردالون كأدخل أرجها ہے ہرفسم کی کلین اور کارخا نہ اس مین موجود مین - کنبی پوش کارواج بهان مخر جاریا یخ بزار برس سے ہے۔ وزش کارڈ سیلے اسی ملك مين ايجا دموا - جهابه كاكام نرار دن سال سعيبان جاری ہے۔ کئی نہرین ابیاشی سے واسطے بہت پرانی ہن من مین ایک چرد سوسل لنی ہے دنیامین سب سے بڑا باغ شہنشاہ بین کا ہے ۔ نئی روشنی سے اس ماک بر رہی

جينن كمادم فدربهوني بن كه أيك شخص دن بهر سرابر كام كرتااه لطرار بهكتا ہے اور بالكل نبين تبكتا عور من نبات خونصورت مبونی مین - لیاس کیمه لطر لیون سے متعاجلتا ما ہے۔ مرد ایک گہر دار پائجا مہ پینتے ہن اور ڈ ہیلا کوٹ۔ نؤکدارٹولی ہوتی ہے۔مردر کیال بالكل منثروات بين - گرجوڻي مندو ن كي سي ركت ہین ۔ ڈواڑ ہی نہین رکتے۔ گرمونجیمین

ہوتی ہین - جوٹی سے کٹ جانے سے جینی لوگ موانا بحضة بين - ما وشاه كالياس بالكل ر وتیون کے الے پہنتے ہیں۔ اور م سرا وگر واسے کیٹرے بر لئے سے واسطے ارتخین سرکار لى - مينترك - وغيره كها كيت بين - ابابيركا ہین ۔ انگر مزیون کی طبع جبری کا ننگے کی جگہد لکٹری کی عثیان سکراون سے کہا ناکہا تے ہیں سکالی کارڈ

انيون كها يذكابهت ، ہین کوئی ملا قاتی ۔ جب اوطہنا چاہتا ہے تو کوت بن جناب کی ہرایت سنی کو پیرکسی روز حاصر ہونگا

1

اوس روز موتی ہے حبکہا وس کو نرکہلا نامنطور ہو۔ بیلے مردے کو دریا کے یانی سے عمل دیکراوں کے منه مین بیسه والتے بین سه ور کیجه سونا وجوا به ات بهی بهرا دس کورنشی کیرا بہناتے ہین ۔ ساتوین روز رہضتہ وارون كورخربيون لتي بين جونوراً أت بين-اوركب وشبو ونقدی لاتے ہین - لاش ایک ءصہ کے سکان بین رکہی رہتی ہے۔جب کک کمینڈت اوس کے واسطے کو ئی مناسب جگہدو فن ہو سے کی تجویز نکر دے روزمرہ اوس کو خوضعو دار د بهونی دی جاتی ہے۔ پیرکسی

ن لبحاكر دفن كهاجا "ماسيم مينني وہرماس کوسمجتا ہے کہ اپنے انباپ کی اطاء بزرگون کی پوجاکر بن - ہرگہر مین ایک شختی تکئی رمتی ہے ں پر تنام نزرگون کے نام اور اون کے مرینے کی تاریخ للبي ربتي سب - اوس كوكرواك روزمره يو جنهين -تو ندکارواج ہی جین بین برت ہے۔ شادی مین لر کی والے تیمان کیمہ تحفے لیکر جاتے ہیں ۔ ناریج مقررہ پیط بنین سکتی ۔ طبلات صرف عدرت باسیج موسے کی مورت مین دیگرووسری شادی کر سکتے بین - داما د لط کی سے باپ کو سبت زر نقد بطور ندر اندسے دیتا ہو بیوه عور تون کی شا دی بار خانی میوسیمجی جاتی ہے بيني كوكى مثيار مواوس كو ذعن نهين ملسكما منی ہی ہون ۔کونکہ بنٹی اینے باپ ۔ فرض کی ذمه دار بنین سمجی جاتی *۔ نگر بیٹا نین بیٹ ککے* فرصندا واكرسن كاؤمد وارسمجاجا تاسبت ولوف مولف) میری راستے بین اسی چینی لوگ لڑکیون کی قدرنہین کرتے۔ غربه لياس عين تين مذهب را بج بين - گرا ك عج ساتبدميني هراكي شخص مينون ندسب كامكم

سيمتعلق سه - روسه المصره افلاتي و روحاني سمجاحاتا ہے ۔ نتیبراٹوزم ونفر کتی سے متعلق کیاجا تا ہے۔ گرا ن سب مین زیادہ صریح علی الاعلان برح مذرب ك اصول يرعل ورا مرسع-ديوتا وُن كي يوطائهي كرية بين مركز حب كوني و يوتا لهنانها ن يضفوشا مرسيمي راضي نه مواور صيبت دور نکریے تواوس کے مندر کوکسی سیعاد کے واسطے بندكرويتي ببن يااوس كي مورت كو تورط التيبن اگر بارش مزمونو د او تاکی مورت کو د موپ مین سیا ہیں۔ایک دبوتانکانی ہوتا ہے۔ اوس کی مورت برایب محان مین رہنی ہے - اور اوس سے عنی الوگ

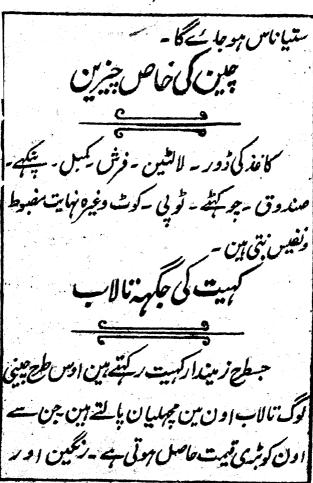
بہت ڈرتے ہن ۔ کیونکہ بہہ سمجتے ہیں۔ کہ شرخص کے اعال ديكوكراون كي خبراتله ميان كوبيونجاتا اوس کی روزمرہ بوجہ کرتے ہیں۔ اور اوس کے لونی براکام نہیں کرتے۔ سلطنت جين ل بک دیونا وُن بے حکومت کی۔ پیرچینی لوگول مغرب سے آگروہان لود وباش کی میں کوسات اٹھیا

مغرب سے آگروہان بودوباش کی جس کوسات آ ہم نظرار سال کا عرصہ ہموا منگلو ربون- اور تا تاریون سے

کئی فتوحات کئے اور ابتخینا چار یا پخ ہزارسال جان دمال پر اختیار کہتا ہے۔ اور دیوتا وکن سے ہی روس کی عزت زیادہ سمجری عاتی ہے۔ باد شاہ کے درشن ارد ای برت بهت طرئ شکل معیموتی ہے - خواہ تنابى برا آوى اوس ك حضور مين ما وسع كسى الرم را نهین دی عاسکتی مصب کاک کده خودجرم کا قبال ے مجم کی گرون مین طوق بیناکر با نده دیتے بین بخرین بند کرد بنے ابن - اور سزا سے ناز یارات تقام برخلفت كرسائ وي جاتي سيجان جرم وا قاش كاسركا اجاتا ب- بارونونوار

فاتل يانباب سية قاتل كوبه بارسي سيما ندكالا ديون كودن داست جكات ربت بن طلق سوري بنين ويت اسطح اون كى زند كى كافائته كردية بر ميل خايد نهايت مناك نلينط اورد شرات الارفز برسه دست بن مين كارو سريفادي بوتاي الداوي ك عجين اكسوماخ الدووري استكن كرين وزاعت مؤكا الماشينين

بالكرينه يرعدالت الخت كافيو جن مردعور تون کے ماہم شاسا بينين ميكتي - ملازم كوننجاه-ى كير حصد مل ب - أكرسي كوكوكي طالم ك دروا زسى برجاكر إوربها منى نكاكر فودشى اورخيال كرناب كراسطح سنظا لمركك فاندانكا



نهری مجبلهان جین سعے آتی ہین - اور مجبلهان بطريقيدرانج بحاكب يالتيبن وحولهان اون سحواسط كرط تا ا میں کے کلہ میں ایک چہلے ڈانے ہیں جس سے دہ خوا میلیون کونہین گل سکتا۔ حب بہت سی اول کے اس مجر کروتیا ہے نب چران کالکر تفور می می اوسک لهلا دیتے بین اس لائے سے وہ فدست انحام چینی لوگ بطح بھی یا گتے ہیں۔ جوشل کا سے بھیٹرو باہر جبرتی ہین در شام کوالک کی پٹی کی آواز سکرانی كرآجا سقدين وت برون وي والنس بداموتا تهادا والمات المد وسركف -كسال مع كاز ورروم كالمعتاه كانتي اوس كايوشاك بنوا عنين يس ويبغريك

بي اس كاشارواج لاكرون كى فرداك ك ندل کی آلی الوکی باتین ه بند کرویت بین - مرد لنباکوش پینته بین عورتن ينقين - اورجري التدين ركتين موا

چوٹی کمنی *ا در*لشکتمی رمنتی ہے۔ اور غون معی نہیں کٹواتے ۔ بلکہ جا ندری تقربلا تخربين تفليرك كيكاك ٹ پہنتے ہین عور تین مثل پور دبین لمیڈ لوز ئے کمر تبلی کرنے سے اپنا یا وُن چیوٹا کرتی ہین ۔ تمانی المارى مين لشكاكرركهتي مين ية فلمركي حكمه برفق وعوات فكهة كسيبابي كي استعال كرتيابين - سفيد بوشأ ہمنا مانم کی نشانی ہے۔ ہائین اہم کیز یا رہ عزت کرتے بنية - چررون ديدمعاشوان كونه <mark>بون بحاكر مكراته</mark> بهن عاندني رات مين لالثين أبكي يطقيون كركهانا بأنهية

من کہاتنے ہاتھی وانت اچائدی سونے کی سلایون مسے کہا۔تصرین ۔ تو بی مردون کی آئی جڑری کہ ہات بترى كاكام ديتى ب زروزنگ كاكيرا ئے شہزادون کے کوٹی نہیں ہیں مگتا یستے کم سیای کی ۔ سوداگر سے زیاد ہ غرت کانستخارون لی کریتے میں ۔ با و شاہ کے مرنے پرتین ماہ و*سو*قع می<sup>ہ تما</sup> م لك مين كودي كام خوش كالهن سوسكنا حاكم فوحدا بي حب ما واستبن مك سكوراكا مكرشته و يحتضين ا وسي مكرسندا د ينيين - قانون ويان كاكاردان كوزما ني يا درمة الاقالی کرہ کا دروازہ گول رستا ہے ہائی دانت کے جالیدر سهم

تويدا بكساكه الدراكات جین مین کونی کارنگیرا دس و نست مک انت سمجهاجا تاجب کک که ایک روبیه کی چیز پر کام کرک ا دس كوسور و بيكانه ناسسك -عامات الماس ایک وکشنری کی کاب جینی زبان مین آننی بڑی ہے۔ لربيه كناب بباليس مرس من تنيار موالي بني - تما معلوم كا

اس بین فصل باین ہے۔ اور تین ہزارسال کا اس بن درج ہے۔ ایک ہرہ نمرہب کا بینار انزمنزل ا رکھا بالكل يبني طي كانهايت إكاومضبوط بناجوا - نهايت نفبس بیل بوٹے رنگ برنکھے ۔ اور عالیان کٹی ہوئی بيان كياجا تابير كربيس سال مين نبكه تنار مواتها كهاجاتا ب كراسين أى لكهدروسيد بركاتها المه مرا مين باغيون كيسماركريا -دلوارتينن لمی سی*ے - اوں انتگزیلن*د اتنی چوٹری -

مها رسوار رابرهل سكتے ہن سوگز جنني كالري مین چندشاہی طرکبین ہین کے گراوان کی بہی حال م و تا ہے۔ امبرلوگ مالکیون مین سوار موکر نکلتے ہین دارى سے لئے ایک عجیب قسم کا ٹہیلے ستعال م اً تا ہے جس کو ایک آ دی کہنتیا ہے ۔ اور دوسرا پتج رف ایک پیمه سیجین

مِثْل م*یاز با د*یا*ن نگام و باسه اس کی* ا طرف بهان سب سے زمادہ توجہ ہے مسرکار ہا گاڑا ر رئیک کاموتر ایسے اور اوس مین بھٹ چوکرکر حلا ماہا ہے۔ اس ماک بین کہا د د ایرو) کی اس قدر قدر ہے کہ باِتنی د صاحت کرسنے کی اجرت بہنگی دخاکردب) کو یکھ رہین دیجاتی ملکہ اوٹے اوس سنے بجہ قیمیت لیجاتی ہے

بالكل نبيين بيهان سير مكانات كي حبت دولوا الم الموان شل جہیرے ہوتی ہے۔ رور اکثر بجا کے و ن کے لکٹ ی سے ستون ہوتے ہیں ۔امیر مکانات کے گروبٹری ولوارین ہوتی بین سامکانا ہے شروبنيتر إميمهموتين-روارج مخصوص

اطرکی کا یا نون طرا میوتو ک<u>ه تسی</u>ین **کماسکی ما**د ن سر زرعور تون کے یا نون اس فدر سو۔ یون کے یا نون کرط ہے۔ پیون کے یا نون کرط ہے۔ ت ح ما بهنا و بیتے بین مبلکی وحد سے تحدید اور است کرمیا ہے۔ واستظر کویرواه نهین -

7

اور كو كيفدت درج كيجاسكي - يو قابل درير جندجه و مطرطايو و*رنامجموع جين ڪيمشرق بن* آ وكليك لوكون في بهت تهوار ب رترقی کی ہے کہ اپ ونبیا کے بڑے بہر لنتون من شمار مبوتا ب<u>ے سندر ہ</u> فينجيبن كي زمروس وكربلك كورما فسح كرابيا تهااب بدا مركمه كي عظيرات المطنث سے دوعار ابہد کرنیکو کمزمین سج نولیہ

م*ک کی موگی جس طرح سغر*ب مین *انگلستان کا* <sup>ه</sup>ا **یو** ، نیا کے ایک وسیع حصہ کا مالکہ، اور بیل از بر وست رمان رو انعیال کها حاتا ہے *اوسیطیج سشرق مین حا*یا كهان ايك وخنيون كأفبكل غيراً باوچ و اساراج تها ساه مفدير اختيار ركتا جه - يبدله وبان ون کی اولولغزی وعقلت ی کانتیجیہ ہے جس کا نخصطال اب ہم بیان کرتے ہین اس كے حيار الله يون بن كار قبه ماكنيناً

برابرہے۔ آبادی تخینًا جاریا بی کروٹرے قریب ہے
اس مین اور صد ما جہوٹے جو کے اتفی جزیرے
توجوكيو لروغيره شامل بين - يهد ملك بهااري س
برگيه لبندآتش فضان بهاطرين نديان بين توكم جبين
وه بهي سبت جيو تي - كهاجا تا بي كددار السطنت نمهرا
كيولوين ہے- ہر حكياس مين قدرتي خشا منطرقابل
سرمقامات اورخونصورت عارات ووستكاري ك
جنین ایسی بین کداکتر ملک سے لوگ اس کی سیر کوجایا
رية بن -
عجائهات جایان

د نیا مین کسی گلهه آننی گرم<sup>ش</sup>یمی نهین یسکی<sup>ط</sup>وان و في كاياني نهايت گرم - اوبلتاً موا نقو ل خصيك مشمدا ميسان كدامهن نهاسة و مگیرامرامش سے بیار بالکل شیکے (صحت یاب) ہوتا ہن ۔ دنیامین میب سے بڑی انش نشان بہا ڈیبی اسی ملک مین بدن مد بعض مین سے توون رات برایر أَكُ ويَتْحَدِ بِكُلَا كُرِيةٌ بِينِ - جِن كَي رؤسَتْ بِي راتُ أَهِ سمندرین خرب چیکاکرتی ہے ۔ زلز دروز سره '' تا ہے۔برسات مین ندیا ن اکثر آنی *زودسے* امنٹەتى يىن را تى يىن) كەسكىۋون كا دُ ن بىاليى تە

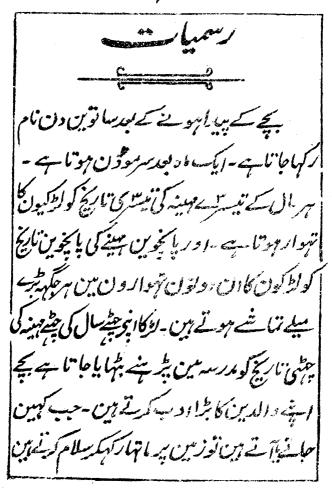
این رموستم گرمایین آنده مووتا سبے کہ بہد ماکتی یا ایک بہا اڑ ہے کہ جیسندری سطح مین تکارکہ اموا جايان ترجيني ساس محرين عورتين سبت جو شيه تدكي موتي بن مین اون کی *آواز نهایت* د لفزیب - عادتین ان مور رون مین موتی بین - یم.

پروکر ٹیسے موحاتی بن میوٹی کے بال ایک قسم کے شکلی آومی بھی ہوتے رہن سر رجواس لمک مین سیلے سے آباد ہے) ان کے تمام حبیمیر مال كبنرت مورته بين - بهوين ملي مومكين رهبهم برر نهيا ا گد داتے ہیں ۔ خبگالین رہتی ہین ۔ اور شک<sub>ا</sub>ر ا گذر بقرین بات بهی نهین - برے مبید ہے اور ایاندار موت بن برن کی سیستنش کترین إنكان اخوانده بوترين ماسلي بني دينيد موالأ ان كواپنے غلام كے برابر سمجھتے ہين - جا ياني لوگ اسنے مین دیوتا کون کی اولاد تهاتے ہین - اور

منع وخدرسني فاندالون مين مفسرين -مِنا کے آناز کا عال شل ہند و ک کے بیان کرتے ہین بیان کیاجا تا سے کداون کی تواریخ مین لکھاہے كرآج سن دو منرار يا منوبرس بنيشتراس مك بين ج ر **بوما كابتيا تأكيخت نشين مو و دوس وقت سے برام** اوس خاندان مین راج حلااً تا ہے۔ حایان مین ہی سندؤں کی سی ذات برا دری ہوتی ہے ۔جتری لوك وسب ساعلى مجوعات بن- تارت میشی کوولیل سیجیته این - رند یا ن صرف کا اینکاینگ

، يا ديگراست ارميميي گونده لية سنج - کہرسے با ہرسربر منب کلتے ہین - انگرینرونج غصے ب*ری کا* ٹاتونہیں گرکٹریون کی دوکہیجیوں كهانا نهايت بهرتى سے كهاتے بين - يهان كے لوگونكو و زراب سے قطعی پر منیرر شاہے۔ دو دہ يبنيا بالكل نهين عاشقه ون مين تعين و فعه كها ناكهاتے مین -آئے وان دروزمرہ ) گرم یانی سف کرتے ہین ۔ بالون مین جار کا تیل ڈوانتے ہین <sup>ہ</sup> اكثرابك كول نيكها رتهاهي ميرث دفادعوا

بهی سروقت سات رکتے بین سنرم کاغذ کاروال مونهد يونخة إن اوروقت صرورت اوسی برحیری لکور لینے مین - تہن لرسے سننك مادرز د د وكرا يكسم اي حكيد بنها تي بين نير رم كرت بن - نركجه برئ مكهه سيكسي كود يكتية ين کہی بندن کہاتے ۔ بلکا دسکی مگہ صرف مسکراکت ستوین سنرے کہلاڑی موتے بن -اور ہول بشوفين كه ونيامين كوتى قوم نبيين -كهيل كي بيه يفنيت كدمزوورببي دان مين دوايك بازى شطريخ یا وسرکوسل لیا ہے۔



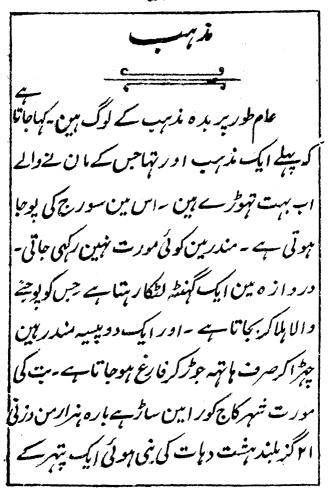
لاش كوم الكفنشك بعدالك سقىدلكوى صندوق مین بٹھاکرر سکتے ہین ایک کمیہ اور حارکا منڈل رکہدیتے ہیں۔ بچون کے نام دریا۔ بہاڑ۔ بہول وغیرہ کے نام برر کھے جاتے ہن ۔ شادی سول برس کی عربین کی جاتی ہے داركا دارك كى يبلى بات جيت كراك رمنا مندى سلیتے ہین ۔ جوٹراملانے والا ایک شخص رشتہ دار ہوتا ہے۔ دہی عربہرمیان بی بی کے جگڑے طے ک | کرتا ہے۔عورت مرد کی او نڈی سمجی جاتی ہے ۔ ناہم اوس ا گہر بین اوس کی ٹریءنت ہوتی ہے۔طہلات کا ایج بہت کم ہے۔ مثنا وی کی اطلاع سرکاری افکودیکا

لاکی شا دی سے بعدانی مان سے کر مبہی نہین جاتی۔ ایک سنزلد لکڑی کے جوتے ہیں۔ اس لے کاکے وں : ازار آتا ہے۔ میوارین ہین ہوئین - عارون طرف ستون ہوتے ہیں -کیواٹے ایسے نگاتے ہین کہ تہہ مبوکر نجس مین بند مبوحاتے ہی*ں اور و تت ضرور* جارون طرف نگائے ماتے ہن - کانذیمے بروے درواز دن پریڑے رہتے ہین ۔ اور وقت خرورت ادنبین پر رون کو بیج من لگا کوللیدہ علی مرے بنا ليته بن - فرش كى حكم وأى حياكيان بيجات بين به

چائيان دُوَّرُلنِي <sub>ا</sub> کي*ڪڙ چوڻري ۾ د*ي ٻهن پهنپين *ه بهرا یک مکان نب*ته تمام محان ریک نقشہ کے موتے ہیں ۔کوئی وس ٹیا ڈ - کوئی بچاس کوئی سوٹیائی کا ۔ سکان سےماہتہ سیقدر باغیچه دو نالازمی سب*ه من*رمیز په کرسی مه: نایی آ دمی چٹائی کے فرش پر بٹیتے ہین ۔ چاریا ہے نہین ہونے ۔ کیونکہ فرش پرسوتے ہن ۔ لکڑی کا تکہ پر آ رکتے بین مانبیراک کے انگینی کے ایک وم گذر كوبيتية بن - يوحبرين كاكره مرسكان مين علح و

عا یا نی زبا ن ہے نوعلٹی ہ*ے گرا دس مین جینی* ين اتنا فرق ہے كہ جيني وجايا بي بالم كفتكونين كي الف - ب رسنگرت کے مطابق ہوتی ہے نہ بيان كياحا ناہے كەنخىياً سنبىلىغ بىن ھارى بولى تبی ۔ <u>ککنے کاطرزشل حینیو</u>ن کے ہے۔ بیان کیاما له ماء مین ایک انگرینه سنه حاری کیا تہا۔ اوس سے بیرنحینًا اظہارہ برس سے اندر ۱۵ اخبارجاری ہوگئے ۔ جا یا نی لوگ فلاسفی و قانو گئے

ےزندہ ول نداق کے لوگ ہن۔ کها مها تا ہے کہ سرکا ری کتب خانہ مین ہزفسر کی کتابین وولاكه كے قریب ہین - بیان كیاما تا ہے كر تخدیثًا ۲۸ ہزار کے قرب مدر سے اس فراسے کا یومین پر جن مین یورپ وامر سکیے اوستا دیر ہاتے ہیں۔ مردون کے برابرعور تون کی تعلیم بھی موتی ہے۔ طالب على طرے ذہبن ہوتے ہیں۔ ایسے ایسے سال کرتے ہن کہ اوستاد د نگ رہجاتے ہین ۔وہا کیے بإشندے ہرایک بان کو ہبت علید د ورختصب طوريس كبدليا جاتيه بن -



وسيع جيونره برسه . كهاجا تاسي كتخلياً . يسو برس کی برانی ہے ۔ پہمورت اننی بری سے کہ اس سے پیٹ مین ایک مندر نب يوماري لوگ بطيكر لوماكرت بن -با وشاہ مراا و کہلاتا ہے ۔ اور دیو تاو ل خاندان بین موس*نه کی وجه سے ادس کی طری بهار*ی عات ہوتی ہے۔ کشخص کی محال نہیں کہ ہے اولی کا دل مین خیال بر*ی کرسکے ۔ بہرکہی سے سامنے ب*نین نکلت ایک عل کے اندر شدر متاہدے۔

ر<sup>ون</sup> اینی را بی اور و زیرون. اگربهی اوس کی سوار می کلتی ہے تور تہد مین مبٹیک تېپې يا دُ ن نېين رکهتا کسي کيژست کو د و باره نېين بېنتا په زگسي برتن وغېره کو د و باره منتعال کرتا ہے جینہ روس کے استعال کے مبدعلادی مانی ہے سوائے سروار و ن کے کو ٹی تھی شہر کے اندر کہوڑر يرسوار يبوكر واثفل نزمين بهوسكتا - استعال لباس اور اد ایے رسمیات مین بھی سرکاری فانون بر

نے دیمہا تہا کہ ننگے نہائے کے اور نیلا گدو انے کی رانیکی رسین میرکاری حکوسے رنگيون کا دخل طالومین آیا تو اوس لے باشندے بہت شاکستہ ا فراط سے دیکہا تقریباً سامی ایومین يزنگيرجها زبهان بيونيا- اوس كے بعد طوج والي بيو يحد ال كوكون كوصرف ايك شهر مين رہنے کی ا مازت ہوئی۔ بیہ نتبر مارون طرف مندر

. در واز ه پرجنگ گار <del>قرریتا تها آگر کو</del> بی يردنسي كسيدنشت أكب محراثا مین امریجیکے محالک مندسط سے پرینریڈنٹ کے امك مفيخط كيكرايا ورتقريباً مهمة ماءين دوبا اوس اسط آكريس وتاربر تي علائي يتخبيبًا منشث ايم مین انگرنرون سے طرف سے الراز المین شکری ب پر دبیبیون مسم کام پڑا آواو ن کی زا يكنيه كى خرورت بلرى- اس كئيرايك كالبح قايم بوا

سے زیاوں کام ٹرااورغ يذو كيهاكه بهدائم سيستكلي كيهز ياده عقا توب ہے توانہون سے سمجہاکہ اب وبر کرنیے ہیں ہے۔ کیجات عاجا۔ مبرت۔ طے بہجا ہے اور ہونسر کے کارفانہ يل علم ستحير و ا نیے بہا ن طاری کردے ۔ جو با ت نئی دیکہی **وہ سی**کہ ببه امر بھی قابل نذ کرو ہے کہ بیلے جا یا ن مین دویا دشاہ

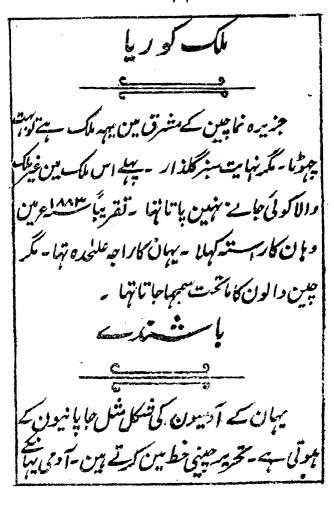
هونهٔ محقه ایک مکافره ( مذہبی) د عرضی دی که اَ پ کل اختیار ات سلطنت اصلی با دنیا ه وایس دیدین شن کارعیبٹ برطرا رسب ہے ۔ مثنو کر ج جوابد باکرگوییه عهده واختیارات میرے مورو اتی ہیں ۔ نگر ملک کی بہتری کی فاطرے بین وشی ہے چېژا نا مون - پېرمي دو سے عرض کيا گيا که آب پرده ا برن ککر ملطنت کا انتظام کیجے ورنہ فرنگیون سے تقابلين خيرنہين ہے۔ اسكوم كاڈو يے منظه كيا وہان موٹی عود ٹی ریاشین کثرت نہیں ۔ من کے جاس مہت ب*ڑے خرانے اور فوجین ر*ہنی *ت*قدین ر تقى-آگركولي غنيم چيمرما توسبت طمه ار نديشه تها-آگري باد*شاه به پخسب* کریاستون به وه اپنی فوج اور خرانه با دنتا ه کے حوالہ کر دین ماولا ما دین ه منت نخوا مین *مفرر که ا*لین نا که سانخه پایخ ک بجائد ايك بي شوكم معانت قايم مبد جائد - اس قرقاً بېونچه يې ايبې يې تاريخيين تنام رئيسون رالون كي تيان و فوج لسكه ز**ف**ُرط منی نب مُولف) وا قعی طری ممت *کا کا م*رکها

م دنیا کی نواریخ مین شاہد ہی ملے کوکئو يبداوارو دستكارى ما يان -

بهان جیسے باشند عقیل ہین و کیے ہی کاڑھ چیزین بھی فدا نے ببدا کے ہین ۔ لو ہے اور کو بلیدی کانین بشت ہین - تمام ملک پہاڑی اور سرد ہے کہوا حصدر مین مزر وعہ ۔ اس سلئے غلہ و کھیل ضرور ہے زیادہ ببیدا نہیں ہوتا ۔ شیر مہیڑیں کا نام نہیں۔ بند،

to late the و فيره كا كا م على عمده فلسمى شيشه بهان كانهابيت مشودر تے ہیں۔ جایانی بے تینگ فہ الوگیند سے

حایان کی مزے وار ہا تھوں تا بو نا هرملازم کی بنیانی براوس کا بینیه ا مرا قا کا نام اور مرجع كولير براوس سيدوالدين كا ما م و ببته لکها مهو تا ہے آبادی پہان کی تخبیث تین جار ہے ۔ جوزمین سال بہریک تنج ربیری۔ ہے فالى رمنى ہے وه سركار مين ضبط موجاتي لهے يبيك كى تؤكدار تولي ينينية بين مكان بن استعاب ادر صفائی زیادہ ہوتی ہے۔ بہان الرسمے نے بہوتی بنهالا بالي كهر مارسيردكيا -



هِ ان موت إن - رنگ كور ا ا درنیک بخیت گرننبرا ب خواری کی کثرت بتباكويني كالبرعض إبياعادي بهكداكر بياؤي بهی کام کرنا درگا تو بهی ایک ما تهه بهرکاحقه ضرور ر کیے گا۔ اسپواسطے وہان سے یا ان ادمی [تنا کا ہنین لرین خشا فو سرے ملک کا ایک آ وی طرے صابراہ میے برواہونے ہیں - مطان کے اندرسیواکے هٔ این لکسری کا تکبید ا ور بیر د ه سکه اور کیمه ساما ن عبش کا نہیں رکھتے رنبل مریہی وجہ ہے ۔ کرکوتی ہیں پنداکرینے کی کوٹٹش کر تاسعے یہ ندا و سے مست كى اون لوكون كواكر جهه فكر بهوتى بيعة

وئی قرض بهی نهین کتیا رخارت بهی بہت کم ہے وبيجني كي ضرور من - البيم شخص سے پاس روپیہ ہوتو وہ سرکار بن حمع د ن بهرهور تنبن مکا نات مین نب ا ہر کاروبار کرتے ہیں ۔ گرشام ہوتی۔ مرد شکان سے اندر گہس عاتے ہین -اور عوز تب ومازارون من تحكاركا مركية بين معورت كوسب وناية عاقدا وشركركام دس اور اور کا کا گلهدمرو زه مس من ميد بيداكها - هاما راجربهان كافود فتارسهم مدراجه كم الخت بہت سے جبوٹے رئیس این ۔ سلم کی تاربین زماقا و نوبط ) اگرونت ملائواس ستي في الاست

مین کلیم حامین گھے۔ بہر لک ہندوستان کے ، بین نبگال اورآسام سے مجوعہ *سے برابر ہے ۔* شمال بین سرحد جین ہے الا مواي - سيليهان يك بده ذبه ك بادن ہ نہا گروصہ ہواکہ اس کو انگرینہ ون سے بنے کرلیا اپراس مین سن*روسسنانی اُوگ بہت بہو*نے کے ہن - اور مرسے حکے کہل کے ہن -اس ت نیکروغیره کی طری سنهور کانین بن

بس کی وجہ سے بہہ م*لک بٹر*ا مالدا رہیے ہیں۔ سے نبیتی اسٹ بار سخارتی یہان پیدا ہونے بشى كانبل اسى حكبه سے دنيا بهرين حاتا ہے نکٹری بھی بہان سے *الکہون رو* بیر کی حانی ہے اس کا یا بیخت انگسلے ہے ۔ اور اس مین بڑے بڑے شہر بیگیر۔ رنگون - اکیاب مول مین وغیره مین - در با کے ایرا و تی گیاره سومبالیا ہے۔ اس مین جو ایک بہاڑسہے اوس کا نام پر ہے۔ رات کی کانین مکثر

مرقكه يعل عندم سنكك سليلان وغيره بنش قبيت یرستنگ مرمرتی بطری عده کان ہے۔ دربائے ايرا وتي كي كاره سوسيدريا وه كنوس بن ع سر کر کرد سے ہیں ۔ جوسو گر گہرے ہیں ۔ ان بین شکانٹاں براہے۔ یہ تیل اوبل کر باہر *نکاتا ہے* اور مرسال قريب قربب تين لاكهمن سح إلهم اُک ہے۔ چانول ایک سودوقسے کا موزا ہے۔ ایک فنم كاكوند مورشكف سيركام ببن آتا بعلاكمون روم البهبسال امريكية كدها تاسهد ساكوان كي لكرى تمام

بر مصبوط كثرتي جوان مهدته بين - ورزش كهل شكاروغيره مين كوكي ان كي مهسري نبين كرسكت سريه كينے بال بهوتے بين كرواڑ سي موج بالكل نہين چېروكانقشە فريب قريب جبنيون كے بوتا ہے۔

چانول لہیرغریب کہا" ما ہے۔ صبیح وشام کئ قوت اکہانے کے لئے مقرر ہین ۔ سوکھائی ہوئی مجہلیا ای او

یٹون ک*ا آجار حقینی نہاک کہا تے ہین۔ جا* ہر ت بینتے ہین ۔ یا *ن کہا نے سے از دانسوقین* لهنگاعورتین بینتی بین - ا در حاکظ طه لالی ز پور تقریبون مین بہنتے ہیں۔ مرد د ہوتی یا ندہ ہین یا ڈہسلا یا *تکامہ ۔ بینیتے ہین کرنتہ اور جاکٹ* يالنباانگركها ينته بن مسطح بين كالرككائي بن ن ربه مکیڈی <u>مینتے ہی</u>ن - کان *(ورگرد*ن من ہند كى طرح زادر ينتظرين س

سترکاری کیمریان اورمحل اور منازر ارعمو ًا لوگ جہر کے جہو بطرون میں ر۔ ونکه بیا ابنیط کا کیان نبا نام فرخص کے داسطے فابذ تاممنوع ہے رسب مرکان کیک منزلہوتے بین - رور جهت کی حکبه رکشر جهیه مهوتا -ن بہت کو صرف کو ہو ن پر کرٹری رمتی ہیں آرائشي بالكل بنين ركيت -

ئے ہن ۔زیادہ بکٹرے اور فاکو تے ۔ ہروتیت مکن و نے فکہ سمحتة بن - سرروز صبح كونها كرسيركرنا ضروری سمجته بین به یارون مین بیهرغی ا وژرانا پارنیا کهیت وغیره و کمهنااس من به کو گی مصیبت الیبی نهید جس کو پر به نه مینه رواشت کرے مشی کی ہنڈیا مین بجاتے اور مٹی کی رکابیون مین کہاتے ہین ۔ جے لکڑ پرینے بین م جوا کسلنے کے بٹری عادی بین فیلا ی مین بهت رو بدخر*ج کرتے بین -* سال مین *م* 

ل كهيت مين لوت مين - لكطه ي مين جالي بري جمارت ركبته بين ب سے اجمالیت بر یہان ہی جین کی طرح سے باد نہ رانيه باننه سے ا ن چیدنے کی رسم بارہ برس کا وم سے اوا کی حاتی ہے۔ م مین نبالگدوا تا -الرطي كاماره برس كي عمر بين

مندركي نظركباجاتا مین رہتا ہے ۔ اوس کی بوجاسب لوگ كريتة بين يحس كوسندوبهي اندر كالإبتى تنجه يوجيني كوحات بن مردعورت دولون ملكرلوحا ئىية بىن - رور باكم مسلما بۇن كى نماز كبيطر<sup>ج</sup> شهيت بيشيت بن - بجد حب بيد اله يتماني عورتون كي طرح زمير منكرمبثيتي م یے سبجون کا بشخص رنبي عمرين كري مرته ا**وس** کی اطلاع اینے ووستون کو د تیا۔

ایک نیڈل *یا د کا دور ایک خطبه عاماتا ہے ج*س مین لكهامو تاسيه كدبيه جار فلان نيا زمند في بهيجي اس کو کہا کے اور آیندہ اوس کواس نامسے نه یکار سے ۔ اب آبندہ اوس کا نام فلا ن رکھا گیاہے ۔ شادی ما نباب نہین کرنے ملکہ مردعورت اپنی مرضی سے بین دکر کے کرتے ہین ۔ طلات کا رواج بنین ۔ مردے کو حلاتے ہین آ دہے کے قرمیہ حب حب عل حاتا ہے خاک سے نکالکردفن کر دینے ہن

سنی سرت بیجدار سندی کی طرح باکین طرف سے لكبي ما تي ہے۔ اكثرته م كتابين تا و سے بتونبر للبيء في بين سيجيس فيصاري أدمي بريهم ك خوانده موتة بن عورت مردوونون برابر ين ين المان (نورك ) ميري ر اسكين منهدومستان من ئو اوسط خواندون کی صرت وس بندره فی صرک بني كل مع مكلنك آج کل توانگر بنری راج ہے ۔ گراس سے

إجه خود مختار مالک تها رمحلون کرموندر نہا کئٹی کی محال ئہ تہی کہ ادس سے طرف آ کا اٹیا بكبهه سنكے رسب اوس كانها بين محيت سمحه ا دب کرتے ہے ۔ اکٹر خواص اور شاہی خدمت بركروزيرتك منجائه يتقد باليك تخت كانفه بأتكل مربعي كريبيل يسيرزياده لنباعده نقشهر ليها باست رجارون طرف شهرنياه مفيوطب عدوس گزیلندین حس کے بار دوروازہ بین ۔ مربها سیسوانگ د نیابهربین کو **کی بلک ششرونا کاک کا**س قا*ر* 

ر نبا مور شببونکنی بین نه شون *کے کہیں بیلواوا* ب را ورو میکر کہول ہوتے ہین سکوئی مردعورت انسى نہين جو اجى طے گانا يا ناچنا نہ جانتى ہو ۔

یهه مندوستان کے شال مین ایک براوسیع کک ہے۔ بہنان سے کیکیشہ پیک برا براسی کی مرددہے۔ بہد مک بہت بندہے۔جہلین اس ملک بین کئی ہین ۔جن مین ایک کا لی جبیل ڈیا کی مین سے ۔ اس مین ایک جز وراسے - اوس س ُفقرلو*گ رستنه* بن - حاردن سے. ام جبیل کا یا نی جم کرسرت بنجا تا ہے تب کو ک ا وس ٹالو مین حاکران فقیرمه ن کوکها ناکهها تے ہیں۔ اوس ٹالو مین حاکران فقیرمہ ن کوکہا ناکہها تے ہیں یہان کے دریا وُان پر رسیون کے بنایت مفیط صورت كل خدوك ا ویرکی رسیون کو بکر<del>اکر نیجے</del> کی <sup>م</sup>اٹ یا تی مٹرک معا ذیکے کیٹکے جاتا ہے ۔ ۱ ورتمام یل فح للها ہے۔ دریاؤن کا سفرکرسے کے واسطے

اكهال تصاندر موابيركرا ا در دریا کی سیرکرتے ہین ۔گرمی ویرسات کا ا كونى ام بهى نهين حانتا - ١٢ مبديد عاطره كاموم م ميئداو سونابهت حبكهه كلماه ہے مدورخت باكل بيدا نہین ہوتے ۔ مگریٹر گہانش کے سیدان جائیا یا تے ہین ۔ ایک نئے قسم کا حالفر سور اگا کے صوب اس ملک مین بیدا ہو تا ہے ۔اس کو کو لوگ ما تھ این مگر شهیک حکمنهدین انتا - مروقت ناک مین کلیل

رہتی ہے۔ تب لکڑی کے بل کا مرکز تا ہے۔ وہ اٹھا نے بین کتا ہونا ہے ۔ پہاڑی دشوار گذار ۔ استے جہا ن سوا سے مکری سے اور کو لی جا نوز ہین طره سکتا - بهر بالتحلف جا ناہے - ا آگو دانه با نئ کیجه نه ملے تو بهی کسی نرکسی طرح انباگذر مین کرلیتا ہے ۔گاہ گا دمها فراس پر شوار ہی ہوتے بانتثارس ' ومی بہا ن کے مثل جینیو ن کے ہوتے ہین فسوط وگورے رنگے مدہ ندہب کے لنباج غايب كركمرستاب

کے تھے بین تعوی*د - اور کا* ن مین با ایان درت بهی ایسایی جوغایینکارکمره! ندنتی ۔ او پربہطری کہا ل اوڑ ہتی ہے ۔حرکھہ زلور ہے اوس کوسرے اوپر باندہ لیتی ہے۔ رسون لیٹرے بدل لیتے ہین سکرا ن کی تندرستی بن فرز بضبوط بهي اليسهم وقيهين كهعورت بي دومن لوجهه رکهکر میاز برجره جاتی ہے۔ (م کا نات وخوراک

موتا ہے۔ نیچے کے درجہ مین مولتی رہتی ہین -ایندمن وغیره حمیر رنها ہے۔ بیچ کی منزل من مالك مكان ربتها ہے رسب سے او بر ہرا يك مکان مین مندر ہوتا ہے ۔ خوراک عام طور سے عركة الفي كستوجو برخص اينهاب جان ذرایانی ملا گہو کے اور کہائے معارون ہم مِن مَين جارمرتبه سِيتَة بين - دنوط مني نبدولف نور أفعلكم ستوين ببتو رسم ورواح جبكها عجبكا ایک عورت کئے خاو ندرکتی ہے ۔ شادی بہت پہرد کی عرمین ہر جاتی ہے ۔سب سے طرسے

بہائی کے ساتہ مثنادی موتی ہے اور سب بہائی ارستی تفاعت کرتے ہین ۔ کو اُی عورت کہی ہیو ہ نہیں ہوتی مردے کوکئی روز تک رسی سے با ند مکر گہر مین کٹرا [ ر کھتے ہین ۔ پہر کتو ن کو کہلا دینے ہیں۔امبرو ان اور يوحارلون كى لاش جلائي حاتى ہے۔ ہرخاندا ن مين ایک الاکالامر و کے نذر کیا جاتا ہے - بوجاری سرت وہی خص بن سکتا ہے جوا وس کا اسحان یاس فاور ماکرانی بالی مے۔

ز بو - کهاما تا ہے کشہرتنام سولے کا بنامواہما-اب انگریزی داج ہے - جا زسے دہستہ سے ہرکوئی تحف و بان جاسکتا ہے۔ ریل تار اور ڈاک سے تکویا ونيامين شايدى كوئي ايسازر خيز ملك موحبيا

بيد ذراساها يوسي - موتى تخفياً به لاكوسالانه -

بييارى تقريباً دس لاكه سالانكى - دارجيني اندازاً ۱۷ لاکھەسالانە كى - الانځى • ھېزارسالانە كى - قېوە دىي ٩٠ لاكه بسالانه كا- كونين ١ لاكهه روييل - ناريل *ووکڑ وٹار*سالانہ کی۔ناریل اس ٹنا یو سکے لیئے ایک کنمت غيرمشر قبيهه يحب سح تين كروثر درخت شار كيك بين - اور ويرسوس لنها - ايك خبكل نهيهن ورُحتون ہے حب تخص کے قبضہ مین ومیں بندر ، ورخت ناریکا بهون ا وس کو بهرکسی چیز کی ضرو رت نهبین رم<del>ت</del>نی - اسکی متو*ن ا ورشومتیر نباتے ہین ۔ می*تون سے جهاتے مین میال سے رسی نباتے مین مثناف<sup>ر</sup> یٹائی جاٹرونیاتے ہین - ریندسن کی طرح علاتے ہین

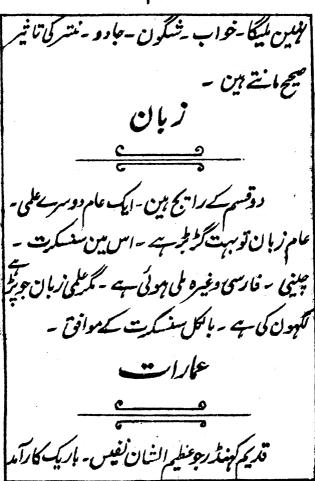
نفک کو کہائے ہیں اور کے تبل ن کے کیل کے دو تکاط کے کہ اوس کے پیالیان اور تھے بناتے ان واس کی منحر نتا معد فعقد الما مشل عار یا سے معان معملی کا حال میمید اول چېري - چندې - اطار - ځنې - فراست

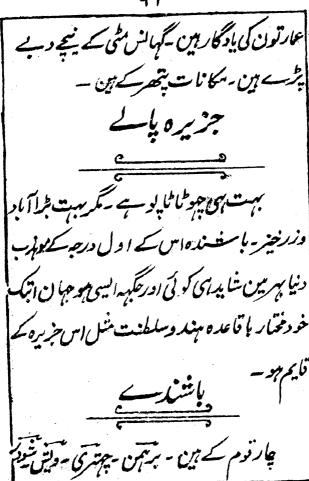
مركانام أكر مكان ويد الهملاتي ہے۔ بير دوگ بانكل دمنى بين اور قرصنها درانه كرسيكي تيسا بهو كارراوس كاكل كال ا ور ں کوموعیال واطفال سے اسپنے قبصیب من مكتاب - بياركو د واجش ي لوشيون كي دُنيتي ہر توم کا نباس عدا گا نہ طرز کا ہو تا ہے یعنی ہے بر سپیرہ تے ہیں ۔ گائی کا گوشت کیا نا سمجة بن - حيانول كسات بين

جوته موزه کونی نہین بہنتا۔ انگریزی لباس کورڈ ہے۔جود طبیرت بولتے ہین ۔جوری اس ملک کا غذکے کا مے ماڑے بٹوان پر لوہے کے علمے ہے کہرج کر <u>لکہتے</u> ہین ۔ بہرا وس بیرکو ملی<sup>ا</sup>ل <del>دینے</del> المحصط موسك استعال موستے بين -

ہین - پہرسب ماک بر ہاکے دکن اور لنکاکے ىشىر**ق** يىن واقع بىن ان ين زياد ەمشھور مقاق پاتی ۔ سائرا ۔ وغیرہ ہین گریبان ہم صرت عاوا ا دریالی کا *ذکر کرسنگے۔* باتی اور طایون کا بیان دیگا المشريليا به ودگر مالک وغیرہ سے۔ تْالِيٰ مِنَ ٱلردَّنْ اورمِوقع ملاتوكباها ويُكاب **حا وا - ا**س کی شکل حوکه در نه سیم يهرنا يوتوفراسات كربهبت برامشهدر سے تھی پہلے ہندون کا اور بزار ون سال ک ریام پر تهورے ب مجیملان ہوئی۔اب کیجہ وصہ ے ڈرج توم *سے فرنگی*ون کا مديث رحيمهان كمعقل تومىمست اورملكي وفاداري مين شخص متياسيا ستے ہین -عورتین قدا ورا در ت بهوستے بین مقدمه اور تا یہا ن کو کی کیسند

كيبندبهين كرتامجرم النيه جرم كاخودا قبال كا پیے جرم کا حودا قبال کرتا ہے ا علم وسیقی کا مہر مخص شوقین تقا بهی اعلی درجه سمے س رمينيه خداكو ينمه إور قرآن شريف كوخدا كي كتا ہے ہیں ۔ نماز ٹرستے ہیں ۔ گران بیرونی باذن کو چېژر که اون سیمه ندرونی خیالات د تواعد با مکل منه د آ فيتين سرى رامجندرى كى ادلاد بتات بين -تور تون کی یوجاکریتے ہین - فقیرسارے زارین دہون**ار** 





الم كرتى م وه وندال كولاني م تشخص سنیکرت زبان ادلتا ہے ۔ اور دلزماکی لا تا ہے ۔ تمام توانین ملی ندہبی طہیک شا سرالهايي -چابی دادانی و فوجداری با قاعده بین ب

سرامتنغیث کے اتبہ سے مکرے سامنے دلولی ماتی ہے۔ چہتری قوم کے لوگ راحہ بہوستے ہن ریمن کی نہبت بڑی غرمت کیجاتی ہے بنتی کی رم حبراً ممنوع سبع - منجوشي وطييب خاطر مو توممنوع نہین مطلأت کارواج نہین ۔ بہت مضبوط و دلا در مبوتے ہین کسی سے دىنىخىنىن ئىش*ىروغ*ىين بېت كىمىل ج كرميل حول مولئے کے بعد ستے دوست ہونے اس راحب سحير وفادا رجان شاربين عور تون كرحقوقه

ن سے برابر سیمیے ماتے ہیں۔ انتظام میشگه نی نتا د با نتاکه حالیس د (بریمه بودنها ارا ینگے اس لئے ینے کو معہ خاندان کے اس ٹالومین ہی یا يزراج قابم كباا ورميسلمانون ياتب بهي دوس ليا اپنيځ ما يو کې خ مردانگی سے مفاطبت کی ۔کوئی شخص بغیرا ما آگد با بهان موتا هی نهین - بل مین بهینه ، نگاسته

مولف) اینده اگر**ز**ومند ا و ر بوقع لا توحصة ناني بين مالك آمر مكيه - و مـ نـُو د مگر اک<sup>ن</sup> حزارسکے حا ج ككوكريش كي ماكتيك - اس مصدكويين برختمركياحا تاسي فقط تحويل لمعيد خاامو ما تبديكها بي المخلطي وسهو ونشري المخص لگی مونی ہو۔ اگر نیکے نومحکو اکاہ کیا جائے۔ رب الدوله بها درتفقي ہیں ) کوجیا کہ میشیر مین عبو

ىل بىماكتب قالۇنى ي سركار ومحد مزيء ت يير ربووا ن ذیل مین دارج کیاها كى مندرجر وكتب اس نقيت سيخ معر کارین من کار آمد-اور استحبث د اختصب ار رنبط ائر ال مولفة قا به ملک کسی سر کا رہا لی - اس قدرمف

اونياقا فوان معابده مركارها وفعاشاتان وال 17 1.5 Ar 11 Tr 141

وبجارة مرثابت موى كداوس كي فريداري بطور مركاري شكيمة وكى - على بُدا صَالطِ عَمَانيه المعروبُ قرا عدوضولط ىلى دى دار مان مولفه لايق ذى عارمركارى ضرور لو ن ٤ امتنادست كمفر شدخريدكياكيا - طياكم اسله جات ص كا انتباس محد علم اسنيه در ج كرما مون فا مربوكا واتعى حافظ هي إحد مروح الشان كي تاليفات يسيري سفيدعام وقابل قدرين كجس فندر فدركي ما بحاسية نقط محرثني الدين حبين املكار وتسمقتري علامت دكوتوالي: المورعام مركارهالي م نقل مراسلادل تعاقدارى نشان دم تعلقد امری نشان دام ) نگارش سے کرمخاط ركارتمي جله مثيل وطيواريان خر ذى علم وكمل مولوي حافظ عبد المجدد فان صا ٤٥ أوننطائر ومفتاح انعظام كير كالكيا يا ندكتے حاتے ، اک این ان علاقه سم جلیش ویثورریان کو وح سے طلب کرکے دیکہ اوران ەصد بىنەكە الص لقز مراسلىمى تترى حرنث خاص دىمشى مذاوندا ولف مجر مبينفتاح النط الرومصياح ال ے کہ ایپ کی قابل قدر *کتا ب* زمان اور دو میں

ہے۔ چونکہ عمویاً وفت ففدروكارة مركتار بطبع فرا وبرقني مثيل ومثواري كوحكما خرمدي ر ملتے تکہا جا تھا۔ عظی عصبدار مساحب غربی موصول مراسا . نشان ہے کہ کتا ہے تو اعدوصنوابط پیمل و بیٹوا لردكيل خاب مولاي حانظ عبدالمحيد فانقذ وعيرضياح انبطا ترسكانست حوابك بز نِن بہا اور تابل قدرہے ۔محکمہ ضلع بے مکہا بیٹ يوارئ كوخريداري كايا نبدكيات- اورواقعي ده وبتج اليوفال اس كي آب الني تعلقه ك میں *دیٹوارلیون کوایک ایک کتا ب*وکم

وصول كرسكة فابل ولاكو صاحب كوالصال كردسيك -نقل مراسله موم تسلقداری نشآت ۱۲۸ يخريدي احتصار البطائر مولفة حافظ عبدللمجيد خان صاحب دكيل - نيطو صو تغبلع نگادسشس ہے کہ آ ہے کی مولفہ تا ہی قدرکتپ تصارا نبطائر محكه مال من نهايت مفيد ديكار ہوئی مضلع سے خریدی کنٹ کا حکوصا در -نحد بهجار سيخت ورحقيقات بهدكند *ں قابل ہن کہ ہراحلاس مال پر رہین۔ا*ن بت اور منافع <sup>ت</sup>ا محدور سین- وہی فرق ہے جوز یم -نق*ن مراسلهس*وم نعلقداری شان م

اسدلوكا محيجه بالمحدر خاان حداحب وكسا مأتك له لمشيخ حوار ك لنظر كربه منودي كرما مهون فقط كقا مراسله سوم تعلقداري نشآن موزخه

اجرا ك حكم تمقد ا اتعلقد الصاحد ب - كدالسارُ و عظر حوا ح كى مفدوكار) مرَّاليف مفدم يريُّو دادل تعلقد *ار*ی

فت نشا أدرم رف لأومرانعة سفري مف انوشنودي كالظال ي نقل براسل رخه میری کنت

محكر ضلع نشأت عامرمورخه وامرا درسسا الكارش ك كه آسك مفيد وكارآم وعكي برواسے حس كى واقعى بهرمحكر مال ، فال إقدر-ئے کی ۔ فقط

فمنى تخايرت ما نظر تحرعب المجديد فا درهداد ل مرسل ونگارش بنه که آپ کی محند ب کی خام - 53-181 Kind 16 mos لمشحك ادل تعلقدارى متلع اطراف ملاه ورخهٔ وابرآ فررستاسلیت نشان دیم) تقدير خرييرى اختسار النطائرا

ضاب حافظمولوي على لمجديفان صاحب وكهل ينتجآ ل أنعلقاد ارصلع بدار تخاره 4- 65 Sen-in 68

، ملیده -مقدم خریدی اختصار مولوى حافظ مخيم كمجعد خان صاحب صكل تقدمته مندر صعنوان كارش بيكدت بل با فالله **ت ولها قنت اور** ب مرتب ومرون کیا ہے ہیہ خلاصا بے نام کی ہو تی اور عام مفید میونم کا بُو

ه مقدمه فريرى انتصار النطائرال مقا رځيعنوان کاريش بيمکه کې مرسه ومرسله دو عميه سنيئے - لارب د فائر ابتدا کی مجکہ جا تے ہمن ۔ ن ا د ن کے لما خلے سے محد سہولت ہوگا، سآپ کا ستين مرنعة صلع بين السألوا ر طبع فرا کست کا ده بهی ارب يب فرمالنه يكا - الن ميروود جيد ان کی قیمت میم زروئيمنى أردرم ب<u>ے وصول سے ايا زاسے</u> -وحداتيا فأدارصا

يعبدالمحيد خان صاحب وكسل ورمراه ح النطائروفيره لخاصها دالنطائرال كمام ر مرتب کرکے بیعے بین سبہ لیے عد کار اَ مرمین -ار برمالي مقدمات كے زنفصال من مبحد مرد ماسكم يت مهولت عاصل موكى -اس كيفردر ب كم ہے۔ ہصفر ہمادر سے خرید کے حائین -آپ مولف مدوح لراست حصع طلب كركتيت صادر سيرالصال لأذ <u>بسه</u> راسانشا ن مورخه ۱<sub>۲ اس</sub>ین سستندن مینوانب میرمون <del>کا</del> حب دکیل درجهٔ ۱ و ( ر- بوصول روس

نند. فکیمیام نشان ۲۴ و د و شرن افسیرنشان وانع ۴۰۰۰ وضوا بط نگارش ہے کہ آب کی مولفہ مفید و کار آ م لتاب ضابط بنما نبهتعلق مليل وبثيواريان سيح للمضل سے احکام صاور ہوکے ہین کرحکما مقدم یر داریون کو دیکر تربیت آب کوالضال کی جائے . حقیقت مین کتاب رسی تای بیاتی و وقعی آیا نے نہایت فالمبیت اور فراست سے مرتب کی ہے لمجاظ نوا مُدوصْرُررت سركارى مر دورٌ الي وكولوال لى وينوارى بين آپ كى مولفەكتا*پ كارساكق ا* بيتيل ويتوارئ نهايت كارآمه ب - ملجا ظفوا مرتب

مفدم براراون كوخودكتاب نهدا كخرميك كا نوق سے اور لطیب خاطر خرید کے برا اوہ ان تعلقہ ندا کے لئے (۰۰ م) نسخون کی ضرورت ہے ره حهرمانی (۰۰۰) نسخه بهید شیخیه - ا در اس مقارا ین کیمکی موتوسرد ست جس فدر موجود بیون پ<u>هط</u> اس تعلقه کیکے بعجات عجیله روانه فرا کے شب تحیا حب وقت وصول <sub>ت</sub>ون گے قبیت نوری وصول ا كركے ایصال كى مائے كى دغيرہ -سرسام ن ن د اقع ۱۱ رمهن سوسال من منجاب میرون بترلف خباب مولوي عبدالمظالضاحب وكيل درحه أول لوصول مراسلات

عهاحب صلع نشان م و يريجوالدمراسله نحكمة البيموتري ہے کہ آئے مفید و قابل قدر تالیف کے یے کا حکم آیا ہے ۔خفیقت بین آپ نے نہایتے والس ضرورت كوبور اكل حوع صب س مورہی تہی۔ آ*پ کی مفیدعا م*زنا لی**ی**ٹ کا لت ہے کہ ضلع و محکر عالمہ معتمدی۔ سوا اطها رخوشنو دی بهی کهاگیاسی**ے ۔** بر**اہ م**را املاس محكة نداك لله دونسخ تبيتى عيما ا فتهاس اخبارات جومیری نظب سی گذرے بواله تاریخ بمبرا درصغیمه میری نظب سی گذرے بواله تاریخ بمبرا درصغیم اخابِیمشی قلم ۲۸ رنومبرا ۱۹ میرمات و انتظا مُریز برده ۱۹- مالیناب مولوی حافظ می عدالجید خان صاحب کسل

در حبر او ل کی مولفہ ہین - اسکی خوبیا ن اور نوائد وہی جان سکتے ہیں جواس کو ملاحظہ کرین د کلا روتفنن کہتر ہین کہ اس سے متیر اور کو کی گتاب نظائر میں نہیں تھ دا تعی میہ مجوعہ اپنا آپ نظیر ہے ۔

صفحه محتوع مصاح اكنظائركي مفيدوعه ومدرزك جن کی قامیت قالزنی وعلمی المهرے حداسا متفحون مين اس قابل قدر مجه عركي تعرفف لكه كوانحتين ت کے داسطے خریداری کی احازت عابی ہے محموعه تواس قابل بيركه ملك كحكل عدالتون من بهى رسية ماكل عدالتين قابل ولايق مولف مولوي حافظ محرعمد الممدخان صاحب كي على قابليت سے استفاده حاصل كرسكين - يهدمجد عدمبهت مفيد

بيه بازمند سرمندروز كار ورمولف کی قامبیت کے مدا قابل *ذى علم ذكى الطبع سريع الفهم و*ل**ف مج**بوعهم ، و قا ملبت کی داد ملے ۔ اس جمو*ر کے و*ح سے وہ کمی پوری ہوئی جوصہ سے محنہ ېتى - وكلارومكام قانون دان تومركن رينك مين ر النبی فا مؤلن مروق ہے وہ مجموعہ کا بحد ملا

w. V. L. Cris بنعن مركاركى تدردانى كامقتضابخ يبربت ۔ لمدافزائی کی ہوتی مجبوعے مقبول عا ا رئة روز كارا گرومطبوعة بكيرجون ح النظائرنها بيت فو

عييه كنا بأك نتي طوركه كنا حث سے رکیایی رکھنےوالہ مضرات کے لئے از بس مفیدہے - اور قالونی منحا کے لئے برت کا رامدہے وغیرہ ۔ (۵) مخسروکن درانس مطبوعه ۱۲ س حضرات کے وقعت میں اس فدر گئے لیش نہیں ہوتی

محضرات مدوهت مین اس مرر تنجایش بهین بردی که وه زخیم مسازخیم ر بور لون کی دِر ق کردانی کیا

بموادي مأفط محرعه المجدر خان صل وكميل درح اول ني الواقع شكر بيركمستق بهن خبار لمركى تاليفات كاسلسله مارئ زدياب بكامرسركاري واراكين طبقه وكلاوكواس ووعدس كافي الدادمليكي وغيره -سكر وزگارا گرد مطوعه بگراکست وتست عزمز كوبيحا اصراف سيطمحفوظ ركيف كيرك ذى علم لالق وكيل خباب مولوى حا فط فرعه لمحه نظ من جرنها میت تابل ا ورسخر به کار شریف الخاندا وزورت ملک اوره ۵ کے رکن ہین اپنی قابلیت و نشر ، اساله مع اعتسار سعه مراکتا بین فالونی نها،

خوبی سے ترتیب دی ہیں جوسر کارعالی وسر کار انگریز ک مین بہت مفید ہن ان کتب کے وحود ا یک نظربین تا میرچاصل کرنا نهایت آسان مبوگیا بشك آیجے مولفہ کتب قطعًا اور آپ كي ليا فت تفيية قابل قدرسے وغیرہ ۔ (٤) مخدوكن بمطوعه مرس بولوي ما نظ عبد للمحدد في ان صماحب وكسل ورول ا دلف محويم مصهاح النظائر حن كي قابليت قالوني اور مخرِّ بدخه إنّى واعزازخا نداني كي نشريح وتزفيهما

تفتضي ومله حاستيوغيره -سرندروز کار آگره نههم شن محون کا نفر میش ہے تو سرتہ یہی ہے کہ قابل و ششش حجون براوره لا ي*ق وكبل مولوي حا ف*ظ *محرعبدالمبيدخان* بن سركارمفيد موكا ـ وغيره د چی نظامی مرراس مطبوعه ی رحوا نبینظیرمحریه ہے اسی قابل که حرو مکیے و سنے قدر کرے تال و لائق ذى علم دكيل مولف موصوت كى مخت دليا قىت کا تفایی کے دعر ہور ہا ہے خیانی حلاف رات سے ربد لوکرنے ہوئے مولف کی قابسیت فالذنی ووروحاہت فاندانی کی تعریف ہی کی ہے۔ خباب مولوى ها فقا محرع كالمحبيد خان صاحب دكها بروم اول مِن كَيْ فَالْمِيتْ قَالُو لِي وعلي مِن مِدِينْهِ رِتْ كَرْمِيْ إِي

يناكخه اس دقت كمستقريباً ١٩ سربع الفردكبل كي مولفه كتب قانوني كاربور واخبا ركتب مولصة وتحايل وكمل كاعمد رائی مین ہم زبان ہمیں۔ اخبارات کے بري عيمانظ

ت کے دیکھنے وادياها فنط مح عبدالمجيد خان صاحب وكيل در فراوا رمانشنت عبدرا ما وسيراعلى ورصه كيروكسيل اورفاصل احل ہین آ ہے کی فالو نی لیا تست کا سف مہرور حبر ﷺ است اس فن مین ا*یپ کی لانا بی لیا قت ظا*ر ہے۔ آپ کی مولفہ کتا بین دیکینے کے قابل ہ

ت مفيد و كارآ مدين -ر۱۲) نقل مراسله پنبرسه ۹ مورخهٔ ۱۱۱*۱کو برس* نىمنى دورە نراين ىسريا بى 1ى چىيىڭ سىكرىژى ر انرواکے بہویال یخدمت خیاب مثنی حانظ مح . لمحيد خيا ان مصاحب دكيل ما ممكن طف نطاع محد إلى ا ورخه ۱ مرمهری حب الهدات فرہ سرور کے بہو بال *نگارت سے کہ در ہار کو ملاقع*یت

كوقابل ولاكق تخرب كار وكس ربار نے کے بنظا مرکا فی عبور مہوجا رے گا۔ ذی علم مولف کی قابلیت و محنت نطعی قا استحبین سیمے ۔ خبار نيحهٔ نولا ديبار. وركل ونشرما مين وبكلار وحكاسون مولوي الأقتل عدا لحقادها

۔ قالمبت ومنت کی جس فدر تعریف کی جائے بہا ہے ۔ ا و *ن کایر احس*ان فابل فراموشی نہین ہے اس مجوعہ کو التهون والخعة خريد ناجا سيئيه-مجه وينفتاح انتظائر ومصباح انتظائركي قابليت فالزني ادر میشه مین دیانت داری کے ساتهد دلجیسی خصوصاً نالیف ورتیب مین مکند دستگاه کانی کی مبت شهرت ہے ۔ اور پائٹرہی مقاى اخبارات بى من نبين بلكها لك أير ما دغيره مين تعجي بع البته لاين مولف صاحب كي اكثر "اليف شده كتب ہمارے دیکہنے مین بھی آئین- اوس سے ہم یقین کرتے ہین کہ تبہا قابل ہین ا ور میشیہ *کے متعلق مقد*مہ ر اح

ن و بیا ری مگرخواکترا منے سے لیقس رہونا ہے یقینی طور پر ملاخو**ن نرو میربه عامکنا سبه** که و یانت دار صغيره مولؤي حافظ محزعو المبدرخان صاحب وكسان مزند ا ول حن كي قالمبيت قانو بي والمركسي مزيد شهريت كي مختاج تہین ہے اور نہ لایق وکبل *صاحب کی اعلیٰ خاندا* شرافت 'داتی وصفا کی لائق تشهیرے مبشه مین دلجین و مهارت نا مه حال بو لنے سے خال وتصنیف کا بھی از مدسوق ہے ۔ جنانچہ اس وات و ا ربع الفهروكسل كم و ۱۹۷۷) افرارون مین موسکایے۔ اور تٹ مولفہ و قابل وکس کی *عدہ لی*اتا مین ہمز ہان بین اخبارات کے علاوہ اکثر ومنبیر *رسال*ات وكتب مين تيمي ما نظ صماحب كي مولفه كتب كيجريج ورتعراف و كيني مين آتي سي وغيرو -

لو ه اکترکت قانونی مولفهانظهامب تها رانط حکامون کی بین اوس کا آفتهاس ح ، وشام اوله سے آیک نظر بین تا کید عال ربيكتا بيح جن كاعندالمحاجات شفرت قوانين وكتب نظائر کی ورزی گردانی کے مدیسی اعاط کرتا وسنوار تہا ہاںت ہوں مرکبی ۔ الحق میہ نعلاصہ کجن فاطرین عامرہا ورئینه سکندری کافکر کہنا ہے سونیرہ بشرفتر خط محرالورفا ناظر فوحداری و کوتوالی دا ول تعلق ار -

خاب مولدي ها نظ محي*عيد وللحيد خان صاحب وكبل*وه ر ور نظائر من <sup>ا</sup>وقت نظرعاصل ہے اوبر و نہا میت برر رت سے بیشہ وکا کو و مانت سے رہنا مرے بین اس مفید کی ب نبى طرزىير العيف كباب معوانيي نوعيت كما متبارسسى مرزمیبہ قابل قدر ہے ۔ ننر شخط میرغلام *جائمن*ٹ محطرہ دس خاب مولوي حانظ محرع دالمبيد فعال صاحب كم جن کی قابلیت اور بحربره برمینه مزید شهرت کامخناج بهیر ا در حرابے میشیہ کو موم سال سے نہایت فائلیت در ہے ا در نام وری مےساتہدانجام دیرہے ہیں بہدا پالسا

سے حواس وقات کے ت يهيه كان اون وغيره مشرطشخط سيصفرسين غىدكتاب كى فدريلك جس قدرك بے مرتب کنندہ کی قابلیت وبیدارمغزی او تَعَالِمُ تَحْمِينِ اور لاكنّ قدرسے - اس جامع ومفدكيا كي مین بہت قدر کی نگاہ سے دیمہتا ہون مامب من کی تاملیت اور بخربه دیریینه القنياط مشهورے - اون كى مولفەييە كمّا ب سي*ع دويني خط ويني نوعيت سي متقبول به فاحروعا*م

177

نندى غالب وكززالي فالمفر ولدانواب تحيارمين الدين غان صاحب عمن مغرز وسترمزكا چندان پین اون کی شطور ہے کی عمارت کا ات<del>ی</del>ا (۱) مقتاح البطائر ينبروم) موهد مباب مرادي مانط فخرع بالمحبيد خان صاحب وكيل لأتركد ط كرمين يزركها فی الواقع مولف معادیے اس *تا*ب کی تالیف مین درات

وفراست سے کمال عوق رینه ی في الحقيقت عديمها ننظ كوعمه مًا اور وكالارسحه للخفيّة يت مفيد وكارا بدا ورم ، قانونی کابین شوت ہے عالین سے انداب بتك بهادروام اقباله لينبراه فدرافزالي الل كتاب كوحب فواش مولف معاصب افي نام منوب ومننون كزياننطور فرما بإسير شرط تخط للتا برشاد دی مصباح انتظائر بنردی اس کتاب سے بولى معلوم موتى بيست عويره رہی ہتی سوزارس کتاب کواپنے نام سے ما ين كي و شركي تدرو

نهايت قابليت اور ذ كاور ن ب بذاكة البي كرك ته پر تسو*ل کرتا ہو*لا ولوى مخرعه والمحبدخان و رکنی فالبیت علمی و قانونی ایسی **-**

الع يهل محا حال المالية مال ہے۔ شاسی مروح عدالت داوا بی د نرهداری کے حل کرلئے کی طرف تكاطر وحركب سيئالات كاح نرصرف لك سركارعاني مين مجار أبدننا بث بهوا بلايمالك لثه بإ وغیره بین بهی مفید ما ناگیا چس کی خوبی ا و ر سودمندی کا اندازه یالته دیکینیے <u>سے محمد عمر</u>کے بااخيارات كارالما فلكرين سعروب إبوتك البدازان خباب محدوج السدر كاخيال نطائر مال آی طرف ماکل بروا توابیا حامع دها وی فلاصه پرتب مرکاری طور ہر بہت کچرا وس کی قدر کی گئی

روربر فرورت مركارى صعر اندكور فرساك اور بناست کارآند وترتبب فرما ياكه بابدوشا بدرخا كخد لمحاظ توا مكتشره علاقه صرب خاص محيها بتقدم وبيلواريا ن جن كي ه- دست كمنه دوكى بلي ظ نغدا دتقريباك بطح نيدر صرورت مرکاری حکی خرید ہے کے یابند کئے گئے شرت وطرلفيه تدن كي ناليف زمائي نووه لاحراب تصنيف كي رغوضك في ، وفابلیت اور ذکاوت.

كى جائے ہے ہمانہ ن مسرے بڑے شفیق وتحجى الدن حسين صر ت د کوتوا لی داهور ... ند اودتگر مالیفا یٹران اخبا را ت ملک سرکار عالی وحمالک مے رپولو۔ کیئے۔ *او ان کا*افتیاس رطيع فرالن كانعدكريك خاسه حافظ صاحب مد كومجىد ركبياكه إعازت دين أمكرها فذاصا حسك سعط منظور البين فرات تھے۔اليون و لك

سم کا فیز حاصل ہے۔ گوسن کیا اور میرامعوضہ ت وغيره طمع كراسخ كي حب كايين شادل مسي تسكر كذار مهون ففط

ا ای طبی جس فدر کار روا ای محکومک مولی دوسکانطها رکبیاحا تا۔ نقل روس رنشان (۸۸۸) محکمسرکاری علالت يمكونوالي روامور ب تطس عاليه عا حانط هج عندلمجيد خان وكسل - تحواسا ب كديبه كونت ص بن ان كي خانداني م وط مالكند مدوكال

نقا مراسا جحلها ليرعدا لية بىل مىھىدىم بىردىكارىم المسلك كمعالت ت نمنیر ۸۰ مرمور خرمه از دا رون بهی که کها ما" با بنه که امورسته نسبت قبن *حتم ار دی میشبت سث* ئے ۔آبکے دفتر۔ بالعموه سراحت رعدالت العالميه كي نبين كي حاتي يه رايد

ى العوام كيا كرين تا كه كارر شرور سخط عبدالكريم مردكار -صرم تندعلانت وكموتوالي

ي كدو عنى كذار تخبينًا سات الله سال صلع دورصيغكهال وكوتوالي مين بيشيرو كالت كم انجام ديرسيهين ضائخ بمباينه وكاررو الجريبنة كى بىن محكر كوتوالى مين بعهدة كورط السيكش ذربيه مراسله واقع نشال يخركب بحي كي كني اس قت چونکه غدمت مروکاری استنیط سالارخیگی امورط<del>لت</del> اورسایل ملی ظرارا قت و کارپر دا کی برنجر به زاتی کے ت کے انجام دہی کیستوجہ بین اس ناظرکہ بهان كك بخربه مهان كى كالكذارى شايسته ويائدا

دہنسیاری پرمحول ہے اوزا بلافظہ ان کے امانت کے اگرف بست مُدکور ه بیرا د ان کا اتنجاب فره پاها ا دس برمامور کے عامین موحب بیر ورشی کا سے ۔ ت شفي اس كابرا د كاظ خدرست متعصاصية مجلم ا وسي شلت اس كامولوي تخر على لمحيد زخان معارف كم ويا ماك نفط شرص خط محرانورمان -نش*ان به ۱۳۰۰ ورقع ۱۵ راسفندار سیار* نسارت مناف مدوكارعدالت ضلع ذرا سنجيمت خباب مغيصاص محاعاله سالت مسفارش مولوى ما فظر عرب المجد فان صاحب وكيل دربار فأعطا كعبده مدوكاري بشيف تعالارضك

99 واقع به محلس عاليه عدالت گذار علمى وعالى خاندانى ونركب جلني كي حالت ملاخط ت مخوی واضح میسکتی ہے ۔ نا ہری لیا قت کا تبوت و ترالی مین کامیا بی درجه اول بدلهی سبے -نیک غوش روتسی ان *کے طریقے تل* مدو کار کی رو کاری من ا

استا بره وتخريج مذكب سهاس بات كو كولي ل سيد علاوه عالى خانداني د ذ كالمي كيوس محيحه اسطرت مائل كبإ سبه كربراه قدر داني ان كألقرا يدتر ببو گاجانچ قبل ازين نفر رغدست كورطبانسياري فنلع محبوب مگر وخديست البني كوتوالي ورحبُراول سفارُّن کی گئی گئی اور اس وقت به نقرر «روگاری اسٹیاطے سے سالارخبگ کے گی گئی ہے غالبًا بالضرور ایسے تنخب کا نقرر برلحاظان كى لياقت دخرانت دغيره كيم بزهة لالقيرفره بإحائر كاجس سيرسير يفدي

ی داره اوا در دی عاموکس مو سی علم سیسته در دی عاموکس مو مره ومشروط الاشمان برماد كارتشريف آورى لا . . كور يسها عارزان مين طبع كراني ري - بيه كتاب كياملجا سركارى كيا لمجاظ فوا يدمقدهم وشوار مان-كياملي ظ نا ڭ بىيالمىغ يادگار - تمام تارسىكارنىظام مىن -مثل علا قصرف فاص مكم خريد مروية كاللي يأسكاه ماست د ماكياست و خالصه كونجي صرمت خاص كي اتباع باعتشارات صدر کرنا جا ہے۔

अधिक

كالمطعالي والمصاحب طائرومفناح النظائر فوستهار فتركم مفيدوكارا رماب سركارعالي وسركا وغطت وان كويد عن كايشه دلوي ميرغكام برصاح غت من سي كارآمه محا ظانوا بُدکشره سرکاری طور برخر پیسیا اوركار تهدين ادرضا بطعتانه

لعاق به د محلب شهادت متنالوري مظلتن جفي وعلى كابيان بويه حن كوهنا سيشر كابيان بويوانه بالهم ركبي بي بيدوس سے کففیت عیص المتی وین ۔ وبدخان وكسل مائتكه ربط كغط كوشتهما بحدير آماده ك فع مناسقي تشراح خان پوده *تای امراض* ماره - به رتوارل باحانيطائرونير فال عفي عمّنه مولف ضابط عشا نبرجمو ئوم رمولف كي وتحظاز موسر وقيمي ماسك فقط